

tiam habeatis Si quis autem hanc nostri laudabilis facti paginam infringere, et predictos homines sicut illi de medrano olym fecerunt inquietare et perturbare voluerit: sit maledicius et excommunicatus, et eternis penis cum dathan et Abyron ac juda proditore subiciatur: sitque anathema maranata, et pectet pro ausu temerario mille quingenta auri talenta, medietatem regie maiestati, et medietatem domino domus soiole, inceptumque ejus irritum fiat: hanc regalis decreti cartam: Ego Regina Stephanía, et filius meus Rex Sancius de supradicta populatione quam fecimus: confirmamus, et ratam atque firmam fecimus, et roboravimus, et hoc figure signum impressimus, et testibus confirmandam tradimus.

Subscripciones: Primera columna: Ranimirus infans confirmat. Raimundus infans conf. Fredinandus infans conf. *Segunda columna:* Sancius pampilonensis episcopus conf. Gomesanus Nailensis episcopus conf. Garsias alavensis episcopus conf. *Tercera columna:* Senior Eximino garsceiz testis. Senior fortun lopiz t. Senior fortun sanz t. Senior fortun belasquez t. Senior Semeno fortuniones t. Deinde optimates totius regni sancii regis, filii regis Garsie: testes. Hoc autem fuit factum apud sanctum Stephanum de collegio publico, pridie idus maii. Luna VIII. Sub Era MLXXXVIII Regnante domino nostro ihesu xristo in celo et in terra, Amen. Et sub ejus imperio: Sancio Rege, regis Garsie filio: in pampilona, in Alava, in castella vetula usque in burgis, feliciter. Ego Galindo Capellanus Regine Stephanie ejus jussione exaravi.

Entre la tercera X y la V de la Era una mano extraña, como se comprueba por los trazos y la tinta y, sobre todo por verse bien claro el punto de separación que puso el copista, ha intercalado otra X, sin duda porque para la Era MLXXXVIII (año 1050) no había muerto todavía el rey don García.

D. IX

Crismón. Presentibus et futuris notum sit ac manifestum, quod Ego Aldefonsus dei gratia Rex Castelle et Toleti, una cum uxore mea Alienor Regina et cum filio meo ferrando, divino intuitu, libenti animo et voluntate spontanea, dono et concedo deo et Na[ie]rensi monasterio sancte Marie, et vobis dompno Semeno ejusdem instanti priori vestrisque successoribus, et universo conventui presenti et futuro, omnem illam hereditatem agriculture quam habeo in torrentes que est inter Covam cardel et Cerraton, jure hereditario, libere et sine contradicione aliqua in

perpetuum habendam, et irrevocabiliter, perhenniter possidendam. Si quis vero hanc cartam infringere vel diminuere presumpserit; ira dei omnipotentis plenarie incurrat, et insuper regie parti mille aureos in cauto persolvat, et dampnum quod super hoc vobis intulerit; dupplatum restituat. Facta carta in burgis, ERA M.^a CC.^a XXX.^a VIII.^a, V^{to} kalendas februarii. Et ego Rex Aldefonsus Regnans in castella et Toleto hanc cartam quam fieri jussi; manu propria roboro et confirmo. *Signatura real rodada y en su circunferencia interior*: Signum Aldefonsi Regis Castelle. *Alrededor de la signatura*: Gonzalvus roderici maiordomus curie Regis confirmat. Alvarus nunii alferiz Regis conf. *Subscripciones*: *Primera columna*: Martinus toletane sedis archiepiscopus hispaniarum primas conf, Marinus burgensis episcopus conf, Aldericus palentinus episcopus conf, Martinus Oxomensis episcopus conf, Rodericus segontinus episcopus conf, Gundissalvus secobiensis episcopus conf, Jacobus Abulensis episcopus conf, Julianus conchensis episcopus conf, Johannes calagurritanus episcopus conf, Comes Petrus conf. *Segunda columna*: Didacus lupi de faro conf, Rodericus diaz conf, Petrus garsie de Ierma conf, Petrus gonzalvi de marannone conf, Lupus sancii conf, Gomicius petri conf, Alfonsus telli conf, Guilelmus gonzalvi conf, Guterius diaz merinus Regis in Castella conf. *Final*: Didaco garsie existente Cancellario; Petrus domini Regis notarius scripsit.

D. X

Crismon. EGO URRACA Gratia dei hispanie Regina, filia piissimi Adefonsi Regis, una cum filio meo Adefonso Regali diadema coronato, senioribus sancti Petri cluniaci, et vobis domino Petro priori sancte Marie de Naiara, et ecclesie vestre videlicet beatissime Regine virginis Marie, et senioribus ejusdem loci servientibus, facimus textum donationis et scripturarum firmitudinis. In primis de illa albergaria ad opus pauperum, deinde sanctum Georgium de olia castro, et Covam cardelem, et villam Almundar, et ecclesiam sancti Martini de ouka, et ecclesiam sancti Romani de galinero, et ecclesiam sancte columbe circa Najaram. Et has supradictas ecclesias et hereditates, damus cum omnibus suis directis, et adicimus illud decimum de illo portatico, de o Gronio, et de Naiara. Et insuper confirmamus vobis et ecclesie vestre, omnes illas ecclesias et hereditates, et villas, et testationes, quas parentes mei et pater meus Rex dominus Adefonsus, et comites et principes, ecclesie vestre